

Brussell, 11 ta' Settembru 2025
(OR. en)

12721/25
ADD 1

AGRI 413
AGRIORG 108
AGRIFIN 100
DELECT 128

NOTA TA' TRAŻMISSJONI

minn:	Is-Segretarju Ġenerali tal-Kummissjoni Ewropea, iffirmata mis-Sa Martine DEPREZ, Direttur
data meta waslet:	10 ta' Settembru 2025
lil:	Is-Sa Thérèse BLANCHET, Segretarju Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea
Nru dok. Cion:	C(2025) 6092 final - Annex
Sugġett:	ANNESS tar- REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../... li jemenda r-Regolamenti delegati (UE) 2016/232 u (UE) 2017/891 fir- rigward ta' ċerti regoli dwar l-organizzazzjonijiet tal-produtturi, l-obbligi ta' notifika tal-prezzijiet tal-produtturi u l-implimentazzjoni ta' ċerti mekkaniżmi ta' importazzjoni fis-settur tal-frott u l-ħaxix

Id-delegazzjonijiet isibu meħmuż id-dokument C(2025) 6092 final - Annex.

Mehmuż: C(2025) 6092 final - Annex



IL-KUMMISSJONI
EWROPEA

Brussell, 10.9.2025
C(2025) 6092 final

ANNEX

ANNESS

tar-

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) .../...

li jemenda r-Regolamenti delegati (UE) 2016/232 u (UE) 2017/891 fir-rigward ta' ċerti regoli dwar l-organizzazzjonijiet tal-produtturi, l-obbligi ta' notifika tal-prezzijiet tal-produtturi u l-implimentazzjoni ta' ċerti mekkaniżmi ta' importazzjoni fis-settur tal-frott u l-haxix

ANNESS
“ANNESS VII

Lista ta' prodotti għall-finijiet tas-sistema tal-prezz tad-dhul stabbilita fit-Titolu III

Mingħajr preġudizzju għar-regoli għall-interpretazzjoni tan-Nomenklatura Magħquda, id-deskrizzjoni tal-prodotti hija meqjusa bħala li hija biss indikattiva. Għall-finijiet ta' dan l-Anness, il-kamp ta' applikazzjoni tal-arrangamenti previsti fit-Titolu III jiġi ddeterminat mill-kamp ta' applikazzjoni tal-kodiċijiet NM kif jeżistu fil-mument tal-adozzjoni ta' dan ir-Regolament. Fejn tidher “ex” quddiem il-kodiċi NM, il-kamp ta' applikazzjoni tad-doveri addizzjonali jiġi ddeterminat kemm mill-kamp ta' applikazzjoni tal-kodiċi NM, kif ukoll mid-deskrizzjoni tal-prodotti, u l-perjodu korrispondenti tal-applikazzjoni.

PARTI A

Kodiċi NM	Deskrizzjoni	Perjodu tal-applikazzjoni
0702 00 10, 0702 00 91, 0702 00 99	Tadam shih, b'dijametru ta' mhux iktar minn 47 mm, Tadam iehor f'għenieqed, Tadam iehor	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru
ex 0707 00 05	Ħjar maħsub għall-iproċessar	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru
ex 0709 91 00	Qaqoċċ	Mill-1 ta' Novembru sat-30 ta' Ġunju
0709 93 10	Zukkini	Mill-1 ta' Jannar sal-31 ta' Diċembru
ex 0805 10 22, ex 0805 10 24, ex 0805 10 28	Laring taż-żokra, Laring abjad, Laring helu iehor	Mill-1 ta' Diċembru sal-31 ta' Mejju
ex 0805 22 00	Klementini, friski	Mill-1 ta' Novembru sal-aħħar ta' Frar
ex 0805 21 10, ex 0805 21 90, ex 0805 29 00	Satsumas, friski Mandolini u tangerini, friski Wilkins ibridi oħrajn simili taċ-ċitru, għajr it-tangerini, is-satsumas u l-klementini, friski	Mill-1 ta' Novembru sal-aħħar ta' Frar
ex 0805 50 10	Lumi (<i>Citrus limon</i> , <i>Citrus limonum</i>), frisk	Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Mejju

ex 0806 10 10	Gheneb tal-mejda	Mill-21 ta' Lulju sal-20 ta' Novembru
ex 0808 10 80	Tuffieħ	Mill-1 ta' Lulju sat-30 ta' Ġunju
ex 0808 30 90	Langas	Mill-1 ta' Lulju sat-30 ta' April
ex 0809 10 00	Berquq	Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Lulju
ex 0809 29 00	Ċiras, għajr iċ-ċiras qares	Mill-21 ta' Mejju sal-10 ta' Awwissu
ex 0809 30 20, ex 0809 30 30, ex 0809 30 80	Hawh ċatt (<i>Prunus persica</i> var. <i>platycarpa</i>) u nuċiprisk ċatt (<i>Prunus persica</i> var. <i>platerina</i>), Nuċiprisk, Hawh ieħor	Mill-11 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru
ex 0809 40 05	Għanbaqar	Mill-11 ta' Ġunju sat-30 ta' Settembru

PARTI B

Kodiċi NM	Deskrizzjoni	Perjodu tal-applikazzjoni
ex 0707 00 05	Ħjar maħsub għall- ipproċessar	Mill-1 ta' Mejju sal-31 ta' Ottubru
ex 0809 21 00	Ċiras qares (<i>Prunus cerasus</i>)	Mill-21 ta' Mejju sal-10 ta' Awwissu

”.